



TOMMY HILFIGER

Wireless Charger User Manual

**Manuel de l'utilisateur pour chargeur sans fil Tommy Hilfiger – Fabriqué en Chine**

**Présentation**

Surface de charge sans fil Tommy Hilfiger fine et élégante permettant de recharger en toute liberté votre appareil mobile compatible, veuillez lire ce manuel avant d'utiliser l'appareil pour une utilisation correcte et en toute sécurité

**Utilisation du chargeur sans fil**

- 1 Compatible avec les appareils mobiles supportant la charge standard rapide sans fil ou ayant un adaptateur de charge sans fil
- 2 Veuillez retirer toute coque de protection de votre appareil mobile
- 3 Connecter le câble de charge au chargeur sans fil
- 4 Le câble ne doit pas excéder (5V/1A)
- 5 Une fois le câble correctement connecté au chargeur, le voyant LED clignote 3 fois en bleu puis s'éteint
- 6 Le voyant indicateur vous alerte de l'état de la charge
- 7 Déposer l'appareil mobile compatible au centre de la surface de charge
- 8 Vérifier que l'écran de l'appareil mobile affiche le symbole de charge

Couleur	État
Clignote 3 fois en bleu	Connecté à la prise d'alimentation
Voyant LED bleu allumé durant 10 secondes	Charge en cours
Éteint	Charge complète (vérifier l'état de la charge sur l'écran du téléphone)

**Attention**

1 Conserver le chargeur sans fil au sec et éloigné de l'eau ou des liquides

- 2 Utiliser uniquement un chiffon sec pour le nettoyage
- 3 Déconnecter le chargeur sans fil de la prise d'alimentation avant de procéder à un nettoyage
- 4 Le chargeur sans fil doit uniquement être utilisé dans la plage de température 0-45 °C
- 5 Utiliser uniquement le câble fourni avec l'appareil
- 6 Ne pas placer de matériaux étrangers tel que des objets métalliques ou des cartes à puce magnétique entre l'appareil mobile et le chargeur sans fil, l'appareil mobile pourrait ne pas se charger correctement ou être endommagé en raison d'une surchauffe

**Composition de l'appareil**

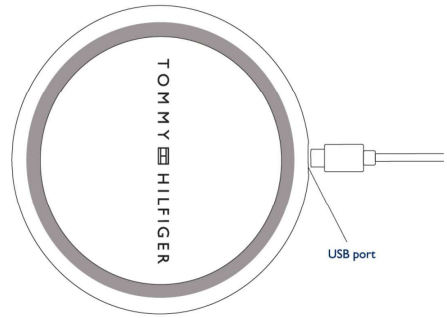
- Voyant indicateur
- Surface de charge
- Port de charge
- Pieds antidérapants
- Évén

**Contenu de l'emballage**

- Chargeur sans fil
- Câble de recharge micro USB
- Manuel de l'utilisateur

**Spécifications**

- Taille : 94\*12 mm
- Entrée : 5V/1.5 A
- Sortie : 5V/1 A
- Puissance sans fil : 5W



**FCC Part 18 Compliance Statement**

This device complies with Part 18 of the FCC Rules.  
**CAUTION:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the product.  
**NOTE:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a wireless power transfer, pursuant to Part 18 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:  
 - Reorient or relocate the receiving antenna.  
 - Increase the separation between the equipment and receiver.  
 - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.  
 - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

**RF Exposure Compliance**

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator and your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

**Declaration for EU Compliance:**

Operation Frequency Band/H-filed: 103.57-184.13 kHz, 19.43dBµA/m @3m distance  
 Hereby, Brand Addition Ltd declares that the radio equipment type [2951299] is in compliance with Directive 2014/53/EU.  
 The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://www.builoyourbrand.com>

**Benutzerhandbuch Tommy Hilfiger Kabelloses Ladegerät – Hergestellt in China**

**Übersicht**

Dieses schmale und elegante kabellose Ladepad von Tommy Hilfiger ermöglicht das bequeme Laden Ihres kompatiblen mobilen Gerätes, bitte lesen Sie vor der Verwendung des Gerätes dieses Benutzerhandbuch, um sicheren und sachgemäßen Gebrauch zu gewährleisten

**Verwendung des kabellosen Ladegerätes**

- 1 Geeignet für mobile Geräte, die Standardladen und schnelles Laden unterstützen oder über einen Adapter für kabelloses Laden verfügen
- 2 Bitte entfernen Sie feste Handyhüllen von Ihrem mobilen Gerät
- 3 Verbinden Sie das Ladekabel mit dem kabellosen Ladegerät
- 4 Das Kabel darf (5V/1 A) nicht überschreiten
- 5 Bei ordnungsgemäßer Verbindung mit dem Ladegerät blinkt die LED-Anzeige 3 Mal blau auf und schaltet sich dann ab
- 6 Die Kontrollleuchte zeigt den Ladestatus an
- 7 Legen Sie das compatible mobile Gerät in die Mitte der Ladefläche
- 8 Vergewissern Sie sich, dass das Ladesymbol auf dem Display des mobilen Gerätes angezeigt wird

Farbe	Status
Blinkt 3 Mal blau	An eine Stromquelle angeschlossen
Blaues LED-Licht leuchtet 10 Sekunden lang auf	Lädt
Aus	Vollständig geladen

**Warnhinweise**

- 1 Halten Sie das kabellose Ladegerät trocken und schützen Sie es vor Wasser und anderen Flüssigkeiten
- 2 Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes Tuch

- 3 Trennen Sie das kabellose Ladegerät vor der Reinigung von der Stromquelle
- 4 Verwenden Sie das kabellose Ladegerät nur bei Temperaturen von 0 - 45 Grad Celsius
- 5 Verwenden Sie für dieses Gerät ausschließlich das mitgelieferte Kabel
- 6 Platzieren Sie keine Fremdmaterialien, wie zum Beispiel Metallobjekte oder Magnetstreifenkarten, zwischen das mobile Gerät und das kabellose Ladegerät, dies könnte dazu führen, dass das mobile Gerät nicht ordnungsgemäß aufgeladen wird oder durch Überhitzung Schaden nimmt

**Geräteausstattung**

- Kontrollleuchte
- Ladefläche
- Ladeanschluss
- Rutschfeste Stopper
- Belüftung

**Verpackungsinhalt**

- Kabelloses Ladegerät
- Micro-USB-Ladekabel
- Benutzerhandbuch

**Spezifikationen**

- Abmessungen: 94 x 12 mm
- Eingangsleistung: 5V/1.5 A
- Ausgangsleistung: 5V/1 A
- Kabellose Leistung: 5W



**Tommy Hilfiger**  
**Wireless Charger User Manual**  
 Made in China

**Overview**

This is a slim and elegant Tommy Hilfiger wireless charging pad which allows you to freely charge your supported mobile device, please read this manual before using the device to ensure safe and proper use

**Using wireless charger**

- 1 Applicable to mobile devices that support standard and fast wireless charging or have a wireless charging adaptor
- 2 Please remove any heavy duty phone cases from your mobile device
- 3 Connect charging cable to the wireless charger
- 4 Cable must not exceed (5V/1A)
- 5 When cable is correctly connected to the charger, the LED indicator flashes blue 3 times before turning off
- 6 The indicator light alerts you to the charging status
- 7 Place supported mobile device in the centre of the charging surface
- 8 Check that mobile device screen is showing charging symbol

Colour	Status
Flashes blue 3 times	Connected to a power outlet
Blue LED on for 10 seconds	Charging has started
Blue LED off	Charging in process, check phone screen for charging status

**Attention**

- 1 Keep the wireless charger dry and away from water or any liquid
- 2 Clean only with dry cloth
- 3 Disconnect the wireless charger from power source before carrying out any cleaning

- 4 Wireless charger must only be used in temperatures within 0-45 Celsius
- 5 Only use provided cable for this device
- 6 Do not place foreign materials, such as metal objects or magnetic stripe cards, between the mobile device and the wireless charger; the mobile device may not be charged properly or be damaged due to overheating

**Device layout**

- Indicator light
- Charging surface
- Charger port
- Anti-slip feet
- Vent

**Packaging contents**

- Wireless charger
- Micro USB charging cable
- User manual

**Specifications**

- Size: 94\*12mm
- Input: 5V/1.5 A
- Output: 5V/1A
- Wireless power: 5W



**Tommy Hilfiger 无线充电器用户手册 - 中国制造**

**概述**

Tommy Hilfiger 无线充电板的精致超薄设计, 让您可以随时为支持的移动设备充电, 使用设备前请阅读此手册, 确保操作安全、恰当

**使用无线充电器**

- 1 适用于支持标准充电、快速无线充电或配备无线充电适配器的移动设备
- 2 移除移动设备上的厚重外壳
- 3 将充电线连接到无线充电器上
- 4 充电线规格不能超过 (5V/1A)
- 5 当充电线正确连接到充电器时, LED 指示灯将会在关闭前闪烁三次蓝光
- 6 指示灯将提示您充电的状态
- 7 将支持的移动设备置于充电面板的中央
- 8 检查移动设备屏幕是否显示充电标志

颜色	状态
闪烁三次蓝光	已连接到电源
蓝色 LED 持续亮十秒	充电中
关闭	电源已充满 (在手机上查看充电状态)

**注意**

- 1 保持无线充电器干燥, 远离水和其他任何液体
- 2 只使用干布清洁
- 3 清洁之前, 请移除无线充电器的电源
- 4 无线充电器只能在 0-45 摄氏度的温度区间内使用
- 5 只能使用本设备配备的充电线
- 6 请勿在移动设备和无线充电器之间放置异物, 如金属或磁条卡, 移动设备可能会因为过热而无法正常工作或损坏

**设备设计**

- 指示灯
- 充电面板
- 充电接口
- 防滑底座
- 通风口

**包装清单**

- 无线充电器
- 充电数据线
- 用户手册

**规格**

- 尺寸: 94\*12mm
- 输入: 5V/1.5 A
- 输出: 5V/1A
- 无线电源: 5W



**Manual del usuario del cargador inalámbrico**  
**Tommy Hilfiger - Fabricado en China**

**Resumen**

Base de carga inalámbrica Tommy Hilfiger delgada y elegante que le permite cargar libremente su dispositivo móvil compatible, lea este manual antes de utilizar el dispositivo para garantizar un uso seguro y correcto.

**Instrucciones de uso del cargador inalámbrico**

- 1 Aplicable a dispositivos móviles compatibles con carga inalámbrica rápida o que tienen un adaptador de carga inalámbrico
- 2 Retire cualquier carcasa de teléfono reforzada de su dispositivo móvil
- 3 Conecte el cable de carga al cargador inalámbrico.
- 4 El cable no debe exceder (5V/1 A)
- 5 Si el cable se ha conectado correctamente al cargador, el indicador LED parpadeará con luz azul 3 veces y se apagará
- 6 La luz del indicador le avisa del estado de carga
- 7 Coloque el dispositivo móvil compatible en el centro de la superficie de carga
- 8 Compruebe que la pantalla del dispositivo móvil muestra el símbolo de carga

Color	Estado
Parpadea con luz azul 3 veces	Conectado a una de corriente
LED azul encendido durante 10 segundos	Cargando
Apagado	Totalmente cargado (compruebe el estado de carga en la pantalla del teléfono)

**Atención**

- 1 Mantener el cargador inalámbrico seco y alejado del

- 1 agua o cualquier líquido
- 2 Limpiar únicamente con un paño seco
- 3 Desconectar el cargador inalámbrico de la fuente de alimentación antes de realizar cualquier limpieza
- 4 El cargador inalámbrico solo debe utilizarse en temperaturas de 0-45 grados centígrados
- 5 Utilizar únicamente el cable suministrado para este dispositivo
- 6 No colocar materiales extraños como objetos metálicos o tarjetas con bandas magnéticas entre el dispositivo móvil y el cargador inalámbrico, es posible que el dispositivo móvil no se cargue correctamente o se dañe debido al sobrecalentamiento

**Diseño del dispositivo:**

- Luz del indicador
- Superficie de carga
- Puerto del cargador
- Pies antideslizantes
- Ventilación

**Contenido del paquete**

- Cargador inalámbrico
- Cable de carga micro USB
- Manual del usuario

**Especificaciones**

- Tamaño: 94 x 12 mm
- Entrada: 5V/1.5 A
- Salida: 5V/1 A
- Potencia inalámbrica: 5W



**המדריך למשתמש במטען אלחוטי מתוצרת Tommy Hilfiger**  
 נוצר בסין

סקירה  
 זהו מטען טעינה אלחוטי דקיק והלגטי מתוצרת Tommy Hilfiger, המאפשר לך לטעון את המכשיר במידה והוא נתמך לטעינת שימוש (תקין) ובטיחות, נא לקרוא את המדריך לפני השימוש השימוש במטען אלחוטי

- 1 לרלוטני למכשירים ניידים המתומכים בטעינה אלחוטי רגילה או מהירה או לכאלה הכוללים מתאם טעינה
- 2 יש להסיר מהמכשיר כסויים קשיחים
- 3 חבר את כבל הטעינה למטען האלחוטי מהחברה בכחול פעמים ואר נבנית
- 4 אסור שהכבל יחודג מ- (5V/1A)
- 5 כאשר הכבל מחובר כהלכה למטען, נורת ה- LED
- 6 נורת החיווי מידענת אותך לגבי סטטוס הטעינה
- 7 הנה את המכשיר היידי במרכז משטח הטעינה
- 8 ודא שמוצג על מסך המכשיר היידי סמל של טעינה

צבע	סטטוס
מרהבה בכחול 3 פעמים	מחובר למקור אנרגיה
נורת ה-LED דולקת בכחול למשך 10 שניות	נטען
כבו	טעון לחלוטין (בדוק במסך הטלפון את סטטוס הטעינה)

**שים לב**

- 1 יש להקפיד על כך שהמטען האלחוטי יהיה יבש ולא יימצא בקרבת מים או כל נוזל אחר

- 2 יש להשתמש אך ורק בכבל שהגיע במארז
- 3 לפני שמניקים את המטען האלחוטי, יש לנתק אותו מכל מקור אנרגיה
- 4 יש להשתמש במטען האלחוטי אך ורק בטוחה הטמפרטורות 0-45 מעלות צלזיוס
- 5 יש להשתמש אך ורק בכבל שהגיע במארז
- 6 יש להקפיד על כך שלא יימצאו חומרים זרים, כגון חפצים מתכתיים או ברזיים עם פס מגנטי, בין המכשיר הנייד למטען האלחוטי. חיומו יתיר עלול לגרום נזק למכשיר הנייד או לגרום לכך שהטעינה לא תתבצע כהלכה

פריסת הרחוק  
 נורת חיווי  
 משטח טעינה  
 שקע מטען  
 רגליות למניעת החלקה  
 מאוחד

מה כולל המארז  
 מטען אלחוטי  
 כבל טעינה Micro USB  
 מדריך למשתמש

מפרט  
 גודל: 94\*12 מ"מ  
 קלט: 5V/1.5 A  
 פלט: 5V/1A  
 כוח טעינה אלחוטי: 5W



## Manuale utenti caricabatterie wireless Tommy Hilfiger - Fabbricato in Cina

### Panoramica

Si tratta di una sottile ed elegante base di ricarica wireless Tommy Hilfiger che consente di caricare gratuitamente il dispositivo mobile supportato, si prega di leggere il manuale prima di utilizzare il dispositivo per garantire un uso sicuro e corretto

### Uso del caricabatterie wireless

- 1 Utilizzabile con dispositivi mobili che supportano la ricarica wireless rapida standard o che abbiano un adattatore per la ricarica wireless
- 2 Togliere eventuali cover particolarmente resistenti dal cellulare
- 3 Collegare il cavo di ricarica al caricabatterie wireless
- 4 Il cavo non deve superare (5V/1 A)
- 5 Una volta collegato correttamente il cavo al caricabatterie, l'indicatore LED lampeggia di luce blu 3 volte prima di spegnersi
- 6 La spia luminosa segnala lo stato di carica
- 7 Posizionare il dispositivo mobile supportato al centro della superficie di ricarica
- 8 Controllare che lo schermo del dispositivo mobile mostri il simbolo di ricarica

Colore	Stato
Lampeggia di luce blu 3 volte	Collegato a una presa di corrente
LED blu acceso per 10 secondi	Ricarica
Spento	Completamente carico (controllare la schermata del telefono per verificare lo stato di carica)

### Attenzione

1 Tenere il caricabatterie wireless asciutto e lontano da

- acqua o qualsiasi liquido
- 2 Pulire solo con un panno asciutto
- 3 Scollegare il caricabatterie wireless dalla fonte di alimentazione prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia
- 4 Il caricabatterie wireless deve essere utilizzato solo a temperature comprese tra 0-45 °C
- 5 Utilizzare solo il cavo fornito in dotazione con il dispositivo
- 6 Non collocare materiali estranei, come oggetti metallici o carte a banda magnetica tra il dispositivo mobile e il caricabatterie wireless, il dispositivo mobile potrebbe non caricarsi correttamente o danneggiarsi a causa del surriscaldamento

### Disposizione del dispositivo

- Spia luminosa
- Superficie di carica
- Porta di carica
- Piedini antiscivolo
- Sfatto

### Contenuto della confezione

- Caricabatterie wireless
- Cavo di carica micro USB
- Manuale utenti

### Dati tecnici

- Dimensioni: 94\*12 mm
- Ingresso: 5V/1.5 A
- Uscita: 5V/1 A
- Alimentazione wireless: 5 W



### Εγχειρίδιο χρήσης ασύρματου φορτιστή Tommy Hilfiger - Κατασκευάζεται στην Κίνα

#### Επισκόπηση

Αυτή είναι μια λεπτή και κομψή βάση ασύρματης φόρτισης Tommy Hilfiger που σας επιτρέπει να φορτίσετε ελεύθερα την υποστηρίξιμη φορητή συσκευή σας. Διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, για να διασφαλίσετε την ασφαλή και σωστή χρήση της.

#### Χρήση του ασύρματου φορτιστή

- 1 Ισχύει για φορητές συσκευές που υποστηρίζουν τυπική, ταχεία ασύρματη φόρτιση ή διαθέτουν τροφοδοτικό ασύρματης φόρτισης
- 2 Αφαιρέστε οποιοδήποτε θήκες τηλεφώνου βαρέος τύπου από τη φορητή συσκευή σας
- 3 Συνδέστε το καλώδιο φόρτισης στον ασύρματο φορτιστή
- 4 Οι προδιαγραφές του καλωδίου δεν πρέπει να υπερβαίνουν τα 5V/1 A
- 5 Όταν το καλώδιο συνδέεται σωστά στον φορτιστή, η ενδεικτική λυχνία LED αναβοβλίνει 3 φορές με μπλε χρώμα προτού σβήσει
- 6 Η ενδεικτική λυχνία υποδεικνύει την κατάσταση φόρτισης
- 7 Τοποθετήστε την υποστηρίξιμη φορητή συσκευή στο κέντρο της επιφάνειας φόρτισης
- 8 Βεβαιωθείτε ότι στην οθόνη της φορητής συσκευής εμφανίζεται το σύμβολο φόρτισης

Χρώμα	Κατάσταση
Αναβοβλίνει 3 φορές με μπλε χρώμα	Συνδέθηκε σε πρίζα ρεύματος
Η λυχνία LED ανάβει μπλε για 10	Φορτίζεται
Σβηστική	Φορτίστηκε πλήρως (ελέγξτε την κατάσταση φόρτισης στην

Προσοχή

- 1 Διατηρείτε τον ασύρματο φορτιστή στεγνό και μακριά από νερό ή οποιοδήποτε υγρό
  - 2 Καθαρίζετε μόνο με στεγνό πανί
  - 3 Αποσυνδέστε τον ασύρματο φορτιστή από την πηγή τροφοδοσίας προτού πραγματοποιήσετε οποιοδήποτε καθαρισμό
  - 4 Ο ασύρματος φορτιστής πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο σε θερμοκρασίες 0-45 βαθμών Κελσίου
  - 5 Χρησιμοποιείτε μόνο το παρεχόμενο καλώδιο για αυτή τη συσκευή
  - 6 Μην τοποθετείτε ξένα υλικά, όπως μεταλλικά αντικείμενα ή κάρτες με μαγνητικές ταινίες, ανάμεσα στη φορητή συσκευή και τον ασύρματο φορτιστή. Η φορητή συσκευή ενδέχεται να μη φορτιστεί σωστά ή να υποστεί βλάβη λόγω υπερθέρμανσης
- Διάταξη συσκευής
- Ενδεικτική λυχνία
  - Επιφάνεια φόρτισης
  - Θύρα φορτιστή
  - Αντιολισθητικά πόδια
  - Άνοιγμα εξαερισμού

#### Περιεχόμενα συσκευασίας

- Ασύρματος φορτιστής
- Καλώδιο φόρτισης Micro USB
- Εγχειρίδιο χρήσης

#### Προδιαγραφές

- Μέγεθος: 94\*12 mm
- Είσοδος: 5V/1.5 A
- Έξοδος: 5V/1 A
- Ισχύς ασύρματης φόρτισης: 5 W

